



СЕРТИФИКАТ ОБ ОДОБРЕНИИ ТИПОВОГО ИЗДЕЛИЯ

TYPE APPROVAL CERTIFICATE for the Product

Название : Судовая земная станция (СЗС)
Инмарсат FleetBroadband, тип SAILOR 150 FB

Name of the product: Inmarsat FleetBroadband Ship
Earth Station (SES) type SAILOR 150FB

Организация-изготовитель :
THRANE&THRANE A/S, Дания

Manufacturer :
THRANE&THRANE A/S, Denmark

Назначение :

1. Обеспечение связи на судах внутреннего плавания.
2. Дополнительное оборудование связи на судах смешанного (река-море) плавания.

Техническая документация:

1. СЗС Инмарсат FleetBroadband, тип SAILOR 150FB. Руководство пользователя;
2. СЗС Инмарсат FleetBroadband, тип SAILOR 150FB. Руководство по установке.

Purpose :

1. Provision of communication on inland navigation ships.
2. Additional communication equipment on river-sea ships.

Technical documentation :

1. Inmarsat FleetBroadband Ship Earth Station type SAILOR 150FB. Operation Manual;
2. Inmarsat FleetBroadband Ship Earth Station type SAILOR 150FB. Installation Manual

согласована письмом Главного управления
Российского Речного Регистра от 07.09.2009 г.
№ 06-05-2175.

is approved by the Head Office of Russian River
Register, Ref. 06-05-2175 of 07.09.2009.

Головной образец испытан и освидетельствован.

The prototype model is tested and surveyed successfully.

На основании результатов освидетельствования и испытаний удостоверяется, что изделие удовлетворяет требованиям Правил Российского Речного Регистра для применения на судах и других объектах по установленному назначению.

On the basis of survey and tests results this is to certify that the product complies with the requirements of Russian River Register Rules for application on ships and other objects for the purpose specified.

Изделие должно поставляться с сертификатом Российского Речного Регистра.

The product is to be supplied with the Certificate of Russian River Register.

Действительно до 29 сентября 2014 г.

Valid until September 29, 2014.

Дата выдачи 29 сентября 2009 г. № / No. 211-06-4.18.1

Date of issue September 29, 2009.



Первый заместитель генерального директора /
First Deputy General Director

(должность / position)

(Handwritten signature)
(подпись / signature)



Ефремов Н.А. / Nicolay Efremov
(фамилия, и.о. / name, surname)